

Вчера в Тбилиси открылась первая сессия Верховного Совета Грузинской ССР четвертого созыва. На первом заседании избраны Председатель Верховного Совета Грузинской ССР и его заместители, а также постоянные комиссии Верховного Совета Грузинской ССР, заслушан доклад Министра финансов Грузинской ССР депутата Б. А. Чхеидзе о Государственном бюджете Грузинской ССР на 1955 год и об исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1954 год.



Заседание Верховного Совета Грузинской ССР 4 апреля 1955 г. На снимке: президиум заседания. На трибуне — Министр финансов Грузинской ССР депутат Б. А. Чхеидзе. Фото М. Квирикашвили и В. Гинзбурга.

Первая сессия Верховного Совета Грузинской ССР

ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ о заседаниях Верховного Совета Грузинской ССР 4 апреля 1955 года

4 апреля, в 12 часов дня, в зале заседаний Верховного Совета Грузинской ССР состоялось открытие первой сессии Верховного Совета Грузинской ССР четвертого созыва.

По предложению депутата Мамацшвили Д. Г. сессию открывает один из старейших депутатов действительный член Академии наук Грузинской ССР, вице-президент Академии Джанелидзе А. И.

После речи депутата Джанелидзе Верховный Совет приступил к выборам Председателя и заместителей Председателя Верховного Совета Грузинской ССР.

Председателем Верховного Совета избран депутат Купрадзе В. Д. Заместителями Председателя Верховного Совета избраны депутаты Назадзе Л. Н. и Козаев В. Д.

Верховный Совет утвердил регламент заседаний Верховного Совета Грузинской ССР.

Верховный Совет принял следующий порядок дня:

1. Выборы Мандатной комиссии Верховного Совета.
2. Избрание постоянных комиссий Верховного Совета.
3. Утверждение Государственного бюджета Грузинской ССР на 1955 год и утверждение отчета об исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1954 год.
4. Утверждение Указов Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.
5. Избрание Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.
6. Образование Правительства Грузинской ССР — Совета Министров Грузинской ССР.

Для проверки полномочий депутатов Верховного Совета Грузинской ССР избрана Мандатная комиссия в составе 9 человек.

Председатель Мандатной комиссии Назадзе З. А. — депутат от Промышленного избирательного округа г. Тбилиси.

Члены Мандатной комиссии: Асатиани М. З. — депутат от Саджавахоевского избирательного округа Самтредского района, Банных С. А. — депутат от Адкурского избирательного округа Ахалцхского района, Нечуашвили Г. И. — депутат от Карагаджского избирательного округа Баспского района, Пансадзе М. М. — депутат от Дюкнисского избирательного округа Аджарской АССР, Родоманченко Н. И. — депутат от Навтлукского избирательного округа г. Тбилиси, Сирадзе В. М. — депутат от Делисского избирательного округа г. Тбилиси, Чочиева Н. С. — депутат от Маленковского избирательного округа Юго-Осетинской Автономной области, Шамба Л. Н. — депутат от Лыхнйского избирательного округа Абхазской АССР.

Затем Верховный Совет перешел к избранию постоянных комиссий Верховного Совета.

Комиссия законодательных предложений Верховного Совета Грузинской ССР избрана в составе 11 человек.

Председатель комиссии Лелашвили М. М. — депутат от Атенского избирательного округа Горьковского района.

Члены комиссии: Гиладзе П. Г. — депутат от Сартчалского избирательного округа Сагареджского района, Джинчарадзе Г. О. — депутат от Хупубанского избирательного округа Аджарской АССР, Илуридзе Н. М. — депутат от Ленинского избирательного округа Юго-Осетинской Автономной области, Топуридзе М. Е. — депутат от Бештаменского избирательного округа Палкского района, Хатридзе Н. С. — депутат от Хрущевского избирательного округа г. Путаиси, Харадзе Е. К. — депутат от Гомского избирательного округа Хашурского района, Цомая А. Ф. — депутат от Второго городского избирательного округа г. Поти, Чинобава А. С. — депутат от Носирского избирательного округа Цхакаевского района, Змба Г. Ф. — депутат от Тамшисского избирательного округа Абхазской АССР.

Верховный Совет избирает Бюджетную комиссию Верховного Совета Грузинской ССР в составе 13 человек.

Председатель Бюджетной комиссии Чирадзе А. В. — депутат от Ахалкалакского избирательного округа Баспского района.

Члены комиссии: Бенаури А. С. — депутат от Базалетского избирательного округа Душетского района, Блрцян А. А. — депутат от Баралетского избирательного округа Ахалкалакского района, Дзагоев Г. И. — депутат от Ленинского избирательного округа г. Тбилиси.

рательного округа Юго-Осетинской Автономной области, Годердзишвили К. Д. — депутат от Сагареджского избирательного округа Сагареджского района, Гомелаури Н. Г. — депутат от Заводского избирательного округа г. Рустави, Григалашвили В. Н. — депутат от Железнодорожного избирательного округа г. Тбилиси, Кемулария Н. Б. — депутат от Хрущева избирательного округа Абхазской АССР, Маргвелашвили И. И. — депутат от Чансубанского избирательного округа Аджарской АССР, Месхишвили И. А. — депутат от Горьковского избирательного округа Сигнахского района, Оглишвили Л. А. — депутат от Абастуманского избирательного округа Адигенского района, Чанувадзе Ш. И. — депутат от Шемокмедского избирательного округа Махарадзевского района, Эпиташвили В. Д. — от Маркса избирательного округа г. Тбилиси.

Верховный Совет избирает комиссию по иностранным делам в составе 11 человек.

Председатель комиссии по иностранным делам Мchedlishvili Д. В. — депутат от Анагского избирательного округа Сигнахского района.

Члены комиссии: Алалия С. Н. — депутат от Очамчирского городского избирательного округа Абхазской АССР, Андрионидзе Э. Л. — депутат от Булганского избирательного округа г. Тбилиси, Баирадзе Д. И. — депутат от Нигозетского избирательного округа Чхатурского района, Бережани Д. И. — депутат от Фиолетовского избирательного округа г. Тбилиси, Думбадзе Ф. Д. — депутат от Сталинского избирательного округа Аджарской АССР, Завериев Н. С. — депутат от Петрицкого избирательного округа г. Тбилиси, Леонидзе Г. Н. — депутат от Баисубанского избирательного округа Лагодехского района, Джапаридзе У. М. — депутат от Чубурхинского избирательного округа Абхазской АССР, Динаши Н. У. — депутат от Димского избирательного округа Маяковского района, Чахраниа Н. Е. — депутат от Сапрского избирательного округа Сачхерского района.

После избрания постоянных комиссий Верховный Совет заслушал доклад Министра финансов Грузинской ССР депутата Чхеидзе Б. А. о Государственном бюджете Грузинской ССР на 1955 год и об исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1954 год.

На этом первое заседание Верховного Совета Грузинской ССР закрывается.

★ ★ ★

4 апреля, в 6 часов вечера, в зале заседаний Верховного Совета Грузинской ССР открылось второе заседание первой сессии Верховного Совета Грузинской ССР четвертого созыва.

Председательствует Председатель Верховного Совета Грузинской ССР депутат Купрадзе В. Д.

Слово для доклада о проверке полномочий депутатов Верховного Совета Грузинской ССР предоставляется Председателю Мандатной комиссии депутату Назадзе З. А.

По предложению депутата Гелдашвили З. В. (Напареулский избирательный округ, Телавский район) Верховный Совет единогласно постановил признать полномочия всех депутатов, а работу Центральной избирательной комиссии по выборам в Верховный Совет Грузинской ССР считать законченной.

Затем Верховный Совет заслушал доклад Председателя Бюджетной комиссии депутата Чирадзе А. В.

После доклада Бюджетной комиссии началось обсуждение доклада Министра финансов Грузинской ССР депутата Чхеидзе Б. А. о Государственном бюджете Грузинской ССР на 1955 год и об исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1954 год.

В прениях выступили: депутат Маградзе М. Н. (Джапаридзе избирательный округ, г. Тбилиси), депутат Шавишвили К. Н. (Горьковский избирательный округ, Аджарская АССР), депутат Годердзишвили К. Д. (Сагареджский избирательный округ, Сагареджский район), депутат Кадагидзе Г. И. (Городской избирательный округ, Самтредский район), депутат Берулава Г. И. (Набаевский избирательный округ, Абхазская АССР), депутат Кочковели З. Н. (Душетский избирательный округ, Душетский район), депутат Библишвили О. А. (Молотовский избирательный округ, г. Кутаиси).

На этом второе заседание Верховного Совета Грузинской ССР закрывается.

Речь депутата А. И. Джанелидзе при открытии сессии Верховного Совета Грузинской ССР

Товарищи депутаты! Сегодня Верховный Совет Грузинской Советской Социалистической Республики собрался в обстановке, когда весь советский народ самоотверженно борется за осуществление мудрой политики славной Коммунистической партии, целью которой является дальнейший рост могущества Советского Союза, неуклонное повышение материального благосостояния народа, укрепление мира во всем мире.

Огромная созидательная мощь Советского государства. Источником могущества нашей Родины являются нерушимый союз рабочего класса и колхозного крестьянства, морально-политическое единство всего советского общества, нерушимая братская дружба народов нашей страны. Наш народ, тесно сплоченный вокруг Коммунистической партии и Советского правительства, уверенно осуществляет свою великую миссию — дело завершения строительства социалистического общества и постепенного перехода от социализма к коммунизму.

В результате героического, самоотверженного труда советских людей достигнуты огромные успехи в деле строительства коммунизма. Еще больше возросла международный авторитет Советского государства. Вокруг Советского Союза сплачиваются растущие с каждым днем силы мира, демократии и прогресса. Сегодня наша страна является оплотом мира для всего прогрессивного человечества.

Товарищи депутаты! Я думаю, что выражу вашу общую мысль, а в вашем лице мысль всех трудящихся нашей республики, если скажу, что грузинский народ, как всегда, горячо и единодушно одобряет и поддерживает мудрую внешнюю и внутреннюю политику Коммунистической партии и Советского правительства, несущую счастье всем советским людям, отстаивающую дело мира и прогресса во всем мире.

Грузинский народ, воодушевленный историческими решениями январского Пленума ЦК КПСС и второй сессии Верховного Совета СССР, вместе со всем советским народом мобилизует свои силы и энергию для успешного выполнения этих решений.

Выборы Верховного Совета Грузинской ССР, состоявшиеся 27 февраля текущего года, явились яркой демонстрацией морально-политического единства нашего народа, его безграничной преданности Коммунистической партии.

Голосую за кандидатов блока коммунистов и беспартийных, грузинский народ тем самым голосовал за дальнейшее укрепление могущества нашей великой Родины, за мудрую внешнюю политику Советского Союза.

Сейчас в нашей республике широко развернута кампания по сбору подписей под

Обращением Всемирного Совета Мира, что является наглядным проявлением решимости грузинского народа вместе со всем советским народом бороться за мир.

Советские люди твердо отстаивают мир. Мы хотим мира не потому, что мы слабы. Нам нужен мир, чтобы строить наше счастливое будущее. И если коварный враг осмелится вновь нарушить нашу мирную жизнь и развязать новую войну, то на него обрушится гнев советского народа и всех миролюбивых людей мира, и эта война закончится гибелью всей отжившей капиталистической системы.

Товарищи депутаты!

Накануне выборов Верховного Совета Грузинской ССР — 25 февраля грузинский народ торжественно отметил славную дату — 34 года со дня установления в Грузии Советской власти. Грузинский народ, оглядываясь на пройденный путь, с гордостью отмечает грандиозные успехи, которых добилась наша республика в братской семье народов СССР за годы Советской власти. Благодаря мудрой ленинско-сталинской национальной политике Коммунистической партии трудящиеся Грузии превратили отсталую аграрную окраину царской России в передовую индустриально-колхозную республику с высокоразвитой, национальной по форме и социалистической по содержанию, культурой.

Своими успехами грузинский народ обязан мудрому руководству и заботе Коммунистической партии и Советского правительства, помощи братских народов Советского Союза и в первую очередь великого русского народа. Свои чувства благодарности за эту заботу и помощь грузинский народ выражает самоотверженным трудом, направленным на благо Родины, на осуществление задач коммунистического строительства.

Товарищи депутаты!

Настоящая сессия Верховного Совета Грузинской ССР призвана решить много серьезных задач государственной важности. Нет сомнения, что она решит эти задачи так, как учили нас великие Ленин и Сталин, как учат нас славная Коммунистическая партия и Советское правительство.

Да здравствует наша великая социалистическая Родина!

Да здравствует великий советский народ!

Да здравствует организатор и вдохновитель всех наших побед — великая Коммунистическая партия! (Аплодисменты).

Да здравствует мир во всем мире! (Аплодисменты).

Товарищи депутаты! Первую сессию Верховного Совета Грузинской ССР четвертого созыва объявляю открытой. (Продолжительные аплодисменты).

ЗАСЕДАНИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

О Государственном бюджете Грузинской ССР на 1955 год и об исполнении Государственного бюджета Грузинской ССР за 1954 год

Доклад Министра финансов Грузинской ССР депутата Б. А. ЧХЕИДЗЕ

Товарищи депутаты!

Первая сессия Верховного Совета Грузинской ССР четвертого созыва собралась в момент, когда в нашей стране развернута большая творческая работа по осуществлению решений огромного государственного и народнохозяйственного значения, принятых январским Пленумом Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза и второй сессией Верховного Совета СССР.

Итоги январского Пленума ЦК КПСС и Закон о Государственном бюджете СССР на 1955 год, принятый второй сессией Верховного Совета СССР, свидетельствуют о том, что Коммунистическая партия и Советское правительство принимают все меры для дальнейшего развития народного хозяйства и улучшения благосостояния трудящихся.

В прошлом году советский народ добился значительных успехов в выполнении намеченных пятилетним планом задач в деле развития всех отраслей народного хозяйства и повышения материального благосостояния народа. Валовая продукция промышленности СССР в 1954 году возросла по сравнению с 1953 годом на 13 процентов и на 65 процентов превзошла уровень производства 1950 года.

В результате расширения социалистического производства и повышения производительности труда национальный доход СССР в 1954 году возрос по сравнению с 1953 годом на 11 процентов и в полтора раза превзошел национальный доход 1950 года.

Государственный бюджет Союза ССР на 1955 год полностью соответствует задачам, стоящим перед нашей страной в завершающем году пятой пятилетки. В бюджете предусмотрены необходимые средства для дальнейшего развития промышленности и, в первую очередь, тяжелой индустрии, для быстрого подъема сельского хозяйства и увеличения производства товаров народного потребления. На сессии Верховного Совета СССР Председатель Совета Министров СССР товарищ Н. А. Булганин говорил:

«В деле развития тяжелой промышленности мы всегда следовали и будем следовать указаниям великого Ленина и верно продолжали его дела И. В. Сталина. Линия на преимущественное развитие тяжелой индустрии, которую партия отстаивала в ожесточенной борьбе с классовыми врагами и их агентурой, оправдала всем ходом социалистического строительства в нашей стране. Она отвечает коренным интересам Советского государства и нашего народа».

Поэтому в экономической области Правительством будет и впредь твердо проводиться генеральная линия Коммунистической партии, предусматривающая всемерное развитие тяжелой промышленности».

Осуществленные Коммунистической партией и Советским правительством широкие мероприятия по дальнейшему подъему сельского хозяйства дали первые положительные результаты: в 1954 году наша страна получила больше хлеба, картофеля, овощей и других продуктов, чем в 1953 году.

Бюджетом 1955 года предусмотрены необходимые средства для дальнейшего укрепления оборонной мощи Советского Союза, что обеспечит надежную охрану мирного труда советского народа. Совет-

ский Союз — как это с особой силой было отмечено на сессии Верховного Совета СССР — и впредь будет стоять на страже мира и крепить свою обороноспособность.

Коммунистическая партия последовательно осуществляет политику всестороннего экономического и культурного развития всех республик и районов, входящих в великий Советский Союз. Благодаря этой мудрой политике, благодаря братской помощи великого русского народа и других народов Советского Союза, трудящиеся Грузии добились в прошлом году значительных успехов во всех областях народного хозяйства и культуры. План выпуска валовой продукции промышленности республики выполнялся на 103 процента, что на 13 процентов превышает уровень 1953 года.

Трудящиеся Грузии твердо руководствуются указаниями Коммунистической партии и Советского правительства о том, что необходимо уделять особое внимание развитию тяжелой индустрии, как основе неуклонного роста всего народного хозяйства, укрепления обороноспособности страны и улучшения благосостояния народа. Предприятия тяжелой индустрии республики выдают сложнейшие станки, в том числе ткацкие станки, подъемные механизмы и много видов технически совершенного оборудования.

На основе борьбы за осуществление исторических решений сентябрьского и последующих Пленумов ЦК КПСС значительные результаты достигнуты в развитии сельского хозяйства, в частности, в таких его весьма важных отраслях, как чаеводство, виноградарство, садоводство, табаководство. Выросла и укрепилась материально-техническая база сельского хозяйства.

Основные сельскохозяйственные работы в 1954 году были выполнены в более короткие агротехнические сроки и более высококачественно, чем раньше. Калхозы и совхозы республики сдали государству значительно больше сельскохозяйственных продуктов, чем в предыдущем году. Мяса заготовлено на 12.540 тонн больше, чем в 1953 году, молока — на 10.110 тонн, яиц — на 13,5 миллиона штук, зерна — на 5.200 тонн, картофеля и овощей — на 4.400 тонн, свежих фруктов — на 3.750 и винограда — на 26.678 тонн. Вместе с тем следует сказать, что у нас еще имеются серьезные недостатки в области животноводства. Для того, чтобы преодолеть отставание животноводства и добиться его крутого подъема, необходимо уделять этой отрасли хозяйства особое внимание.

Постановление январского Пленума ЦК КПСС, решения второй сессии Верховного Совета СССР единогласно одобрены всем советским народом. Непрекращающая вода всех советских людей — еще более крепить могущество нашей великой Родины, добиться новых успехов в коммунистическом строительстве. Этими решениями перед народным хозяйством нашей республики, и в частности перед сельским хозяйством, поставлены важные задачи.

Нет сомнения в том, что трудящиеся Грузии, под руководством партийных и советских организаций, обеспечат успешное осуществление задач, поставленных перед нашей республикой Коммунистической партией.

ных предприятий и хозяйственных организаций в бюджете 1955 года предусмотрены в размере 901.176 тысяч рублей, что на 237,7 миллиона рублей превышает фактическое исполнение бюджета за 1954 год. В бюджете 1955 года они составляют 34,2 процента.

Особенно большие отчисления от прибылей предусмотрены в доходной части бюджета: от предприятий Министерства промышленности продовольственных товаров — 329,9 миллиона рублей, от предприятий Министерства промышленности товаров широкого потребления — 125,1 миллиона рублей, от организаций Министерства торговли — 122,5 миллиона рублей, от предприятий Министерства автомобильного транспорта и шоссейных дорог — 96,7 миллиона рублей.

Потому в 1955 году особое внимание следует уделять вопросам рентабельной работы государственных предприятий и хозяйственных организаций. Перед министерствами и ведомствами, а также перед местными органами власти стоит задача обеспечить резкое улучшение финансово-хозяйственной деятельности хозяйственных организаций и в 1955 году добиться безусловного выполнения и перевыполнения утвержденных планов накоплений. От эффективного разрешения этой задачи во многом зависит успешное исполнение Государственного бюджета на 1955 год.

Депутатам известно, что в Государственном бюджете налоги с населения занимают небольшую удельную вес.

Несмотря на то, что большинство районов республики в прошлом году обеспечило успешное выполнение планов налогов с населения, Абхазская АССР, Зугдидский, Карельский, Хобский, Сахкский и другие районы работали неудовлетворительно и допустили большие недоимки по налогам, особенно в деле взимания сельскохозяйственного налога. В первую очередь это объясняется слабой работой соответствующих финансовых органов. Финансовые органы республики должны значительно улучшить работу по правильному исчислению налогов, предоставлению льгот, предусмотренных законом, и своевременному и полному взиманию начисленных сумм.

Необходимо, чтобы Советы Министров Абхазской и Аджарской АССР, исполнительные комитеты Юго-Осетинской автономной области, районных и городских Со-

ветов депутатов трудящихся приняли соответствующие меры для того, чтобы обеспечить в текущем году ежеквартальное безусловное выполнение плана налогов и сборов с населения и полную ликвидацию недоимок. Особое внимание следует уделять взиманию в кратчайший срок недоимок по сельскохозяйственному налогу, подоходному налогу с доходов и платежам по страхованию.

Из бюджета 1955 года на финансирование народного хозяйства будет обращено 621,2 миллиона рублей. Удельный вес этих расходов в общем объеме бюджета составляет 23,6 процента. Помимо этого из собственных средств предприятий и хозяйственных организаций в народное хозяйство будет вложено 565,7 миллиона рублей. Всего расходы на народное хозяйство предусмотрены в объеме 1.186,9 миллиона рублей. Отсюда на промышленность будет израсходовано 349,9 миллиона рублей, на сельское хозяйство — 326,8 миллиона рублей, на автотранспорт и дорожное хозяйство — 156 миллионов рублей, на коммунальное хозяйство и благоустройство — 199,7 миллиона рублей.

На финансирование социально-культурных мероприятий в бюджете 1955 года предусмотрено 1.821 миллион рублей — на 83,1 миллиона рублей больше, чем было израсходовано в прошлом году. Удельный вес этих расходов в бюджете 1955 года составляет 69,1 процента.

Расходы на мероприятия по народному образованию, по дальнейшему развитию науки, культуры и искусства бюджетом текущего года предусмотрены в объеме 1.24,4 миллиона рублей, на содержание и расширение учреждений здравоохранения предусматривается 487,1 миллиона рублей, на социальное обеспечение трудящихся — 194,5 миллиона рублей и на мероприятия по физической культуре — 15 миллионов рублей.

Расходы на органы государственного управления бюджетом 1955 года предусмотрены в размере 162,2 миллиона рублей. Эти расходы, по сравнению с прошлым годом, сокращаются на 10.986 тысяч рублей и их удельный вес в бюджете составит лишь 6,1 процента.

Необходимо, вместе с тем, более подробно остановиться на доходах и расходах бюджета, с учетом задач, стоящих перед республикой в текущем 1955 году.

Увеличением внутрихозяйственных накоплений обеспечим рост доходов бюджета

Товарищи депутаты! Основным источником доходов Государственного бюджета, как было отмечено, являются накопления предприятий социалистического хозяйства, поступающие в бюджет в виде налогов с оборота и отчислений от прибылей. Выполнение планов по доходам непосредственно зависит от количественных и качественных показателей выполнения планов выпуска и реализации продукции предприятиями и хозяйственными организациями.

В прошлом году целый ряд предприятий и хозяйственных организаций, как, например, «Грузнефть», «Грузмаш», «Грузаэро», «Грузкондир», Зугдидский десмозавод, завод эмальрованной посуды и др., не выполнили планов выпуска некоторых видов продукции и не обеспечили соблюдения ассортимента.

Тбилисская обувная фабрика № 1, которая в четвертом квартале 1954 года из своего подчинения была передана в ведение Грузинского кожового треста, недодала 24 тысячи пар комбинированной и 24 тысячи пар текстильной обуви. Предприятия Министерства промышленности строительных материалов недодали государству более 10 миллионов штук кирпича, около 4 миллионов штук черепицы и 5 тысяч тонн известня.

Артели Грузпромсовета в 1954 году выполнили план выпуска продукции на 105 процентов и на 3,6 миллиона рублей перевыполнили план накоплений. Вместе с тем следует отметить, что из запланированного 161 вида изделий артели выполнили лишь 78 видов изделий; из запланированного объема валовой продукции артели недодали более 3 миллионов штук кирпича, 2 миллионов штук черепицы, 4 тысяч железных кроватей для взрослых, 277 тысяч пар кожаной обуви. Качество продукции, выпускаемой артелями Грузпромсовета, продолжает оставаться низким, учет материально-товарных ценностей поставлен здесь неудовлетворительно.

Предприятия местной промышленности план выпуска продукции в 1954 году выполнили на 109,5 процента. Однако по отдельным ее видам план не выполнен. Недодало около 7 миллионов штук кирпича, 325 тонн гвоздей, 53 тысячи метров ткани.

В 1954 году несколько улучшилось качество выпущенной продукции и расширился ее ассортимент, однако некоторые предприятия министерств промышленности товаров широкого потребления, промышленности продовольственных товаров и местной промышленности, а также системы промышленной кооперации Грузии продолжали выпускать продукцию пока еще неудовлетворительного качества и в ассортименте, не удовлетворяющем потребности населения. Тбилисская шелкоткацкая фабрика в прошлом году не смогла обеспечить увеличение выпуска продукции первого сорта на 14 процентов, но в то же время выработала 120 тысяч метров не предусмотренных планом шелковых тканей четвертого сорта. За этот период на повторную окраску возвращено было 667 тысяч метров, на переделку — 425 тысяч метров тканей.

Целый ряд предприятий Министерства промышленных товаров широкого потреб-

ления выдал обувь и швейные изделия низкого качества.

Сыровые организации в первой половине 1954 года перевели в низший сорт 4.300 пар обуви Батумской обувной фабрики и 500 пар — Тбилисской фабрики модельной обуви.

Для исправления производственных дефектов торговые организации вернули Батумской швейной фабрике 25.115 швейных изделий, Тбилисской 7-й фабрике — 3.842 и Тбилисской 1-й фабрике — 628.

Выпуск продукции низкого качества наносит ущерб как государству, так и потребителю. Необходимо, чтобы руководители министерств и хозяйственных организаций решительно усилили контроль над качеством, улучшили технологию производственных процессов и пресекли выпуск низкокачественной и бракованной продукции.

Одними из действенных факторов в деле увеличения выпуска товарной продукции являются выявление имеющихся на предприятии резервов и полное использование производительности оборудования. Несмотря на это, Тбилисская шелкоткацкая фабрика в 1954 году допустила сверхплановые простои оборудования и на 5 процентов недополнила план производительности станков.

Основным показателем качества работы предприятия является себестоимость продукции. Однако некоторые руководители предприятий и трестов не уделяют должного внимания этой важной стороне хозяйственной деятельности предприятия, вследствие чего государственное задание по снижению себестоимости остается невыполненным.

Тбилисский мясокомбинат задание по снижению себестоимости продукции не выполнил на 4,9 процента, или на 2.048 тысяч рублей.

В системе треста «Чай-Грузия» январь с предприятиями, выполнявшими задания по снижению себестоимости продукции (Цхатлубская чайная фабрика, Ахскайская чайная фабрика и др.), имеются и такие, которые эти задания не выполняли.

Паленджикская вторая чайная фабрика допустила удорожание себестоимости продукции на 2.147 тысяч рублей, в результате чего вместо предусмотренной по плану прибыли в 1.940 тысяч рублей потерпела убыток, составляющий 524 тысячи рублей.

Махарадзевская первая чайная фабрика допустила удорожание себестоимости продукции на 1.531 тысячу рублей и не выполнила плана прибыли в размере 1.951 тысячи рублей. Тбилисский молочный комбинат, имевший задание снизить себестоимость продукции на 2,9 процента, допустил удорожание себестоимости продукции на 3 процента.

На значительные суммы не выполнили государственного задания по снижению себестоимости продукции предприятия Министерства промышленности строительных материалов Грузинской ССР. Из 24 предприятий министерства задание по себестоимости не выполнили 20 предприятий.

Министерство лесной промышленности Грузинской ССР закончило 1954 год с удо-

летворительными финансовыми показателями. Следует вместе с тем отметить, что Ингурусское хозяйство этого министерства допустило сверхплановое удорожание себестоимости продукции на 18,3 процента.

Необходимо положить конец недооценке вопросов себестоимости, повысить в этом отношении ответственность во всех звеньях хозяйственных организаций, обеспечить ритмичный выпуск продукции и систематическое снижение себестоимости ее каждым предприятием.

Решающим условием снижения себестоимости продукции является рост производительности труда.

И. В. Сталин указывал на необходимость организовать труд на предприятиях таким образом, чтобы производительность поднималась из месяца в месяц, из квартала в квартал.

Рост среднего заработка рабочего должен быть увязан с ростом производительности труда. Вместе с тем, в условиях расширенного социалистического воспроизводства рост производительности труда постоянно должен опережать рост заработной платы. Следует, между тем, отметить, что руководители некоторых предприятий систематически допускают нарушение соотношения между ростом производительности труда и ростом средней заработной платы, в результате чего имеет место перерасход фонда заработной платы. Это является грубым нарушением основ хозяйственного расчета.

На предприятиях треста «Грузсырмало-пром», где план производительности труда был выполнен на 84,2 процента, средняя заработная плата составила 113,4 процента плана. Это повлекло за собой относительный перерасход фонда заработной платы в размере 1.007 тысяч рублей.

Из 24 промышленных предприятий Министерства промышленности строительных материалов Грузинской ССР перерасход фонда заработной платы по 19 предприятиям составил 1,8 миллиона рублей. Систематически допускал перерасход фонда заработной платы целый ряд предприятий Министерства промышленности товаров широкого потребления.

В некоторых артелях системы Грузпромсовета применялись весьма низкие нормы выработки. В результате этого в ходе по изготовлению ученических деревянных линей «Тбилисской артели «Пром», например, работники, не обладающие должной квалификацией, имели необоснованно высокие заработки, которые в среднем превышали 3 тысячи рублей в месяц. Перерасход заработной платы в этой артели достиг 300 тысяч рублей. Необходимо навести государственный порядок в деле расходования фонда заработной платы и положить конец случаям перерасхода.

На промышленных предприятиях, а также в других отраслях народного хозяйства еще допускают излишества в расходовании материальных и денежных средств. Для пресечения подобных фактов должны быть приняты решительные меры. Вместе с тем, следует и впредь проводить необходимые мероприятия для обеспечения сохранности денежных и товарно-материальных ценностей. Руководители министерств и хозяйственных организаций должны уделять больше внимания работе ведомственного контроля и резко улучшить качество ревизий.

Пока еще имеется много отставших промышленных предприятий, убытки которых покрываются за счет прибыли передовых предприятий. Такое положение тормозит хозяйственный расчет и отрицательно сказывается на росте Государственного бюджета.

Финансирование народного хозяйства

Для обеспечения выполнения программы развития народного хозяйства республики в завершающем году пятой пятилетки, в 1955 году, как это было отмечено, предусматривается 1.186,9 миллиона рублей.

В промышленности в текущем году будет вложено 349,9 миллиона рублей, из них по линии Министерства промышленности продовольственных товаров — 183,1 миллиона рублей, по линии Министерства промышленности товаров широкого потребления — 59,2 миллиона рублей, в предприятия Министерства городского и сельского строительства — 34,6 миллиона рублей, в промышленность мясных и молочных продуктов — 18,4 миллиона рублей, по линии Министерства местной промышленности — 11,9 миллиона рублей, предприятий промышленности строительных материалов — 20,8 миллиона рублей и в лесную промышленность — 2,1 миллиона рублей.

На расширение существующих предприятий и новостроек в 1955 году предусматривается капиталовложения в размере 386,8 миллиона рублей, в том числе из бюджета — 214,7 миллиона рублей. Помимо этого, сверх плана народного хозяйства в развитие районной промышленности будет вложено из собственных средств около 37 миллионов рублей.

В то же время, для обеспечения выполнения плана выпуска продукции на 1955 год, промышленности будут выделены необходимые суммы на пополнение оборотных средств.

В целом на пополнение оборотных средств в народное хозяйство, за исключением Министерства торговли, предусмотрено 45,7 миллиона рублей; в том числе из бюджета — 13,1 миллиона рублей и из собственных источников — 32,6 миллиона рублей.

Кроме бюджета и собственных средств хозяйственных организаций, министерствам промышленности продовольственных товаров, промышленности товаров широкого потребления и местной промышленности в текущем году будут выделены значитель-

Варлакинский, Бретский и Кичинский совхозы «Самтреста» вместо прибыли в 1954 году дали около 600 тысяч рублей убытка.

Предприятия Министерства промышленности строительных материалов вместо предусмотренной по плану прибыли в 2.720 тысяч рублей понесли убытки. Из предприятий этого министерства следует отметить лишь работу Сабуртальского завода сухого прессования кирпича, выполнившего в прошлом году план выпуска валовой продукции на 116 процентов, перевыполнившего задание по снижению себестоимости продукции на 2,2 процента и получившего до 600.000 рублей сверхплановой прибыли. Закончили с убытками 1954 хозяйственный год 19 артелей промышленной кооперации.

Министерства должны тщательно изучить экономику и финансы отдельных хозяйственных организаций и обеспечить в кратчайший срок ликвидацию их убыточности.

Министерство торговли Грузинской ССР план товарооборота в 1954 году выполнило на 98,6 процента. Из 25 организаций системы Министерства торговли не выполнили плана 9 организаций.

Как по линии государственной торговли, так и по линии потребительской кооперации еще не налажена четкая организация торговли. В результате плохой работы целого ряда торговых организаций неудовлетворительно протекает в текущем году выполнение плана товарооборота. А это влечет за собой нехватку Госсбанком кассового плана. Необходимо немедленно осуществить мероприятия для ликвидации отставания.

Оперативные планы государственных доходов за отчетный год выполнялись ежеквартально. Но вместе с тем следует отметить, что ряд хозяйственных организаций не выполнял в прошлом году обязательств перед бюджетом. Неправильное исчисление налога с оборота на протяжении 1954 года привело к тому, что финансовые органы после проверки дополнительно начисляли для уплаты хозяйственным организациями 16 миллионов рублей.

Некоторые тресты министерств промышленных товаров широкого потребления и мясной и молочной промышленности, а также ряд отпавших организаций Министерства торговли на протяжении 1954 года своевременно не вносили причитающихся платежей в бюджет и за ними числились большие недоимки.

Из-за несвоевременного представления на протяжении 1954 года бухгалтерских отчетов и балансов отчисления от прибыли в размере 70 миллионов рублей были зачислены в бюджет с опозданием.

Терпеть далее такое положение в деле отчетной дисциплины нельзя.

В выполнении плана налога с оборота особое значение имеет гибкая работа отпавших организаций системы Министерства торговли, ежеквартальное выполнение планов завоза и реализации товаров. Между тем руководители некоторых баз в прошлом году не уделяли этому вопросу должного внимания.

Необходимо, чтобы соответствующие министерства и ведомства резко улучшили руководство и контроль над работой ведомственных предприятий, следили за выполнением планов завоза и реализации товаров, укрепили отчетную и платежную дисциплину и обеспечили успешное выполнение утвержденного на 1955 год плана налога с оборота и отчислений от прибыли как в целом, так и по отдельным кварталам.

Для расширения производства товаров народного потребления в виде кредитов Государственного банка. (Большим нарушением в работе трестов и предприятий следует считать использование оборотных средств не по целевому назначению. Руководители некоторых хозяйственных организаций используют эти средства в запасах сверхнормативных ценностей и незаконно вкладывают их в капитальное строительство.

Целый ряд министерств на 1 января 1955 года располагал сверхплановыми запасами товарно-материальных ценностей. Некоторые предприятия и хозяйственные организации на 1 января 1955 года имели большое количество не установленного оборудования, и взысканные в это оборудование средства находятся без движения. В связи с этим следует провести соответствующие мероприятия.

Необходимо, чтобы руководители министерств и ведомств уделяли больше внимания хозяйственно-финансовой деятельности ведомственных им предприятий, глубоко изучали экономику и финансы каждого предприятия, использовали по назначению оборотные средства, обеспечивали выполнение каждым предприятием заданий по повышению производительности труда и снижению себестоимости, а также перевыполнение предусмотренных планом прибылей и всех взносов в бюджет.

Осуществляя решения сентябрьского Пленума Центрального Комитета партии и последующие постановления партии и правительства по вопросам сельского хозяйства, колхозы, машинно-тракторные станции и совхозы республики в 1954 году добились успехов в развитии сельского хозяйства.

Большие средства выделены на финансирование машинно-тракторных станций; на 1955 год на капиталовложения и производственные расходы МТС из союзного бюджета ассигновано более 148 миллионов рублей.

Окончание на 3-й стр.

ЗАСЕДАНИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

Окончание доклада Министра финансов Грузинской ССР депутата Б. А. Чхеидзе

Государственный план тракторных работ за прошлый год машино-тракторными станциями выполнен на 114,8 процента. Несмотря на это, в работе отдельных МТС пока еще имеются серьезные недостатки. Заключение с колхозами договоров нарушалось в части сроков и качества выполнения работ; неудовлетворительно был использован парк тракторов в автомашин. Некоторые машино-тракторные станции не принимают должных мер для снижения себестоимости продукции. Фактическая себестоимость одного центнера продукции, сданной колхозам в виде натуроплаты, по сравнению с утвержденным планом 1954 года возросла: по верну—на 8,2 процента, по подсолнечнику—на 30,7 процента, по молоку—на 31,6 процента.

В ряде МТС были допущены значительные перерасходы денежных средств и материальных ресурсов, что повлекло за собой повышение себестоимости тракторных работ.

Министерство сельского хозяйства Грузинской ССР должно принять решительные меры для ликвидации существующих недовесов и нарушений в работе МТС.

Январский Пленум Центрального Комитета КПСС отметил серьезные недостатки, имеющиеся в работе Министерства совхозов СССР.

Наряду с передовыми совхозами, в системе Министерства совхозов Грузинской ССР имеются и такие совхозы, которые не выполняют производственных планов и мнутся с перерасходами и убытками. Министерство совхозов Грузинской ССР в прошлом году не смогло обеспечить выполнение плана по увеличению продуктивности животноводства. На каждую фуражную корову получено 2,372 килограмма молока вместо предусмотренных по плану 2,610 килограммов.

В связи с введением с 1954 года новых цен на сдаваемые государству сельскохозяйственные продукты и проведением целого ряда мероприятий созданы все условия для рентабельной работы совхозов.

На финансирование предприятий Министерства совхозов Грузинской ССР в 1955 году выделено 122,818 тысяч рублей, в том числе из бюджета—50,362 тысячи рублей.

Министерство совхозов обязано глубоко изучить экономику каждого совхоза и добиться рентабельной работы всех совхозов.

Министерство сельского хозяйства Грузинской ССР пока еще не добилося ликвидации убыточности в подведомственных ему организациях. Ряд хозяйственных организаций этого министерства закончил 1954 год с убытками.

Министерство сельского хозяйства не уделяло должного внимания осуществлению некоторых мероприятий; в ряде районов полностью не были укомплектованы штаты районных ветеринарных лечебниц и зооветеринаров. В результате этого, а также неудовлетворительного выполнения плана капитальных вложений, остались неиспользованными 9 миллионов рублей бюджетных ассигнований.

На финансирование хозяйственных организаций Министерства сельского хозяйства и государственных мероприятий в 1955 году из бюджета Грузинской ССР предусмотрено выделить 86,898 тысяч рублей. Помимо этого, из собственных средств хозяйственных организаций на эти нужды будет использовано 30,280 тысяч рублей, а всего—117,178 тысяч рублей.

Необходимо, чтобы Министерство сельского хозяйства приняло решительные меры для того, чтобы выделенные на 1955 год ассигнования были освоены полностью и по назначению.

Дальнейшее повышение урожайности сельскохозяйственных культур тесно связано с пригодно-мелиоративными мероприятиями. В бюджете республики на 1955 год на строительство объектов водного хозяйства предусмотрено ассигнования в размере 58,280 тысяч рублей, а на мероприятия по эксплуатации оросительных и осушительных систем, а также по борьбе с наводнениями—23,470 тысяч рублей.

Только на строительство Верхне-Самурской оросительной системы в 1955 году ассигновано 18 миллионов рублей; это позволило нам иметь вблизи Тбилиси 5,000 гектаров плодородной поливной земли.

Восстановление, охрана и эксплуатация лесных насаждений имеют огромное народнохозяйственное значение. В 1955 году на мероприятия по лесному хозяйству и лесным культурам будет отпущено 37,328 тысяч рублей. Следует отметить, что из 985 гектаров лесных культур, посаженных весной 1954 года, 134 гектара погибли—в основном в Мжавке, Ахалкалакском и некоторых других районах.

Несмотря на то, что в республике имеется около 2,000 лесных охранников, количество самовольно срубленной древесины в 1954 году составило 9,350 кубометров.

Министерство сельского хозяйства и местные органы власти должны принять решительные меры для обеспечения закладки лесных культур, хорошего содержания их, забойного ухода за ними.

В борьбе за выполнение решений ЦК КПСС по вопросам сельского хозяйства большое значение имеет предоставление колхозам долгосрочных сельскохозяйственных кредитов. В 1955 году в этой цели будет отпущено 45,6 миллиона рублей. Эта сумма в основном будет израсходована на строительство помещений для общественного скота и механизацию ферм, а также на другие производственные нужды.

Постановление ЦК КПСС и Совета Министров Союза ССР от 9 марта 1955 года «Об изменении практики планирования сельского хозяйства» предоставляет большие возможности колхозам в деле увеличения производства сельскохозяйственных продуктов.

Товарищи депутаты! В решениях январского Пленума ЦК КПСС намечена величественная программа мощного развития всех отраслей сельскохозяйственного производства.

Нет сомнения в том, что труженики сельского хозяйства Грузии сделают все, чтобы превратить в жизнь задачи, выдвинутые в постановлении январского Пленума ЦК КПСС и в докладе товарища Н. С. Хрущева.

Большое внимание уделяется улучшению коммунального обслуживания населения. На благоустройство наших городов и районных центров, на строительство и расширение коммунальных предприятий ежегодно расходуются большие суммы. Однако следует сказать, что в результате отсутствия должного внимания со стороны некоторых исполкомов городских и районных Советов депутатов трудящихся, многие коммунальные предприятия в 1954 году работали неудовлетворительно.

Объем капитальных вложений в 1955 году по линии жилищного и коммунального хозяйства составляет 38 миллионов рублей. На благоустройство городов и районных центров будет израсходовано 86,430 тысяч рублей. На капитальный ремонт жилищного фонда ассигнуется 34,615 тысяч рублей, а всего из бюджета будет израсходовано 143,264 тысячи рублей. Кроме этого, будет вложено 43,641 тысяча рублей собственных средств.

За последние годы значительно возросли автоперевозки по линии Министерства автотранспорта и шоссежных дорог Грузинской ССР. Достаточно сказать, что перевозка грузов в 1954 году увеличилась в 15,5 раза по сравнению с 1952 годом, перевозка пассажиров—на 68,3 процента, перевозка легковыми таксомоторами—на 104 процента, грузовыми такси—в семь раз.

Автопарк Министерства автотранспорта и шоссежных дорог Грузинской ССР пополнен машинами новых марок. Однако коэффициент использования пробега грузовых автомашин все еще низок. Холостой пробег в 1954 году составил 45 процентов. Министерство должно принять решительные меры для резкого улучшения этих показателей.

По Государственному бюджету 1955 года на финансирование капитальных вложений в Грузинской ССР выделено 263,309 тысяч рублей. Помимо этого, из собственных средств хозяйственных организаций на капитальные вложения будет направлена 172,851 тысяча рублей, а всего на эти цели расходуется 436,160 тысяч рублей.

В прошлом году в республике было завершено большое капитальное строительство. Объем капитальных вложений в 1954 году составил 105 процентов по сравнению с 1953 годом. Были построены и сданы в эксплуатацию новые предприятия, расширились мощности многих действующих предприятий. Несмотря на это, план капитальных работ 1954 года не был выполнен. Ассигнованные на капитальное строительство средства не освоили Министерство промышленности продовольственных товаров (11,4 миллиона рублей), Министерство сельского хозяйства (6 миллионов рублей), Министерство городского и сельского строительства (5 миллионов рублей) и другие.

В 1954 году значительное отставание имелось также по линии жилищного строительства, что в условиях большой нужды в жилой площади недопустимо.

В текущем году лишь по линии подчиненных республике ведомств предусматривается строительство в Грузии 64,786 квадратных метров жилой площади. Дело чести строителей—дать трудящимся республик в текущем году всю запланированную новую жилую площадь.

На Всесоюзном совещании строителей в декабре прошлого года, в выступлениях товарища Н. С. Хрущева на этом совещании были вскрыты серьезные недостатки в работе строительных и проектных организаций, намечены мероприятия для исправления этих недостатков и решительное улучшение строительного дела.

Недостатки, которые отмечались на Всесоюзном совещании строителей, полностью присутствуют и в работе строительных организаций нашей республики.

В прошлом году строительные организации Министерства городского и сельского строительства работали совершенно неудовлетворительно. Годовой план строительных-монтажных работ министерство выполнило лишь на 93,3 процента. Строительные тресты не смогли обеспечить правильную организацию труда и вместо снижения стоимости строительства допустили его удорожание, в результате чего министерство закончило хозяйственный год с большими убытками. Значительные убытки допустили тресты Тбилисстрой, Бутанстрой, Сухумстрой, Грозстрой, Сельстрой и Гористрой.

Совет Министров Грузинской ССР несколько дней тому назад обсудил результаты финансово-хозяйственной деятельности названных трестов в 1954 году и наметил соответствующие мероприятия для улучшения их строительно-финансовой деятельности.

Необходимо, чтобы Министерство городского и сельского строительства, а также руководители строительных трестов сделали соответствующие выводы как из критических замечаний, сделанных на предыдущей сессии Верховного Совета Грузинской ССР, так и из постановлений Совета Министров Грузинской ССР, и обеспечили выполнение плана строительных работ, улучшили строительство и полностью ликвидировали убыточность в текущем году.

В результате удорожания стоимости строительных работ и непропорциональных расходов тресты Министерства промышленности продовольственных товаров Грузинской ССР—«Грузагпродмонтаж» и «Грузагпродстрой» завершили 1954 год с большими убытками. Необходимо подчеркнуть, что многие руководители

строительных организаций мало интересуются финансовою стороной дела. Они не считают с тем, во что обходится это государство.

Необходимо, чтобы банки долгосрочных вложений резко улучшили контроль над производственно-финансовой деятельностью строительных организаций.

Считаю нужным отметить, что целый ряд финансовых органов республики пока еще недостаточно осуществляет экономический анализ деятельности предприятий и хозяйственных организаций, глубоко не вникает в экономику отдельных отраслей народного хозяйства и не принимает действенных мер для улучшения их хозяйственно-финансового состояния.

За последнее время, на основе постановлений Правительства СССР, в ведение Грузинской ССР перешел целый ряд крупных предприятий промышленных товаров широкого потребления, связи, рыбной промышленности, совхозов, несколько крупных объектов Министерства водного хозяйства, торгующие организации, учебные заведения и научно-исследовательские институты. Это требует от нас более глубокого изучения экономики этих предприятий и организаций, усиления руководства и контроля над хозяйственным и культурным строительством в республике.

Путем правильного использования ассигнований, предусмотренных на развитие всех отраслей народного хозяйства республики в текущем 1955 году, экономного расходования материальных и денежных средств, мы должны добиться осуществления намеченной народнохозяйственным планом программы текущего года и выполнения хозяйственными организациями всех своих обязательств перед бюджетом в 1955 году.

Финансирование социально-культурных мероприятий

Товарищи депутаты! Коммунистическая партия и Советское правительство проявляют огромную заботу о повышении культурного уровня трудящихся, об улучшении народного здравоохранения и социального обеспечения. Эта забота партии и правительства ярко отражена в бюджете Грузинской ССР.

На содержание широкой сети социально-культурных учреждений республики и на финансирование мероприятий в этой области бюджетом 1955 года, как было выше отмечено, предусмотрен 1,821 миллион рублей. Из этих средств на народное образование ассигновано 1,124,4 миллиона рублей, что на 40,2 миллиона рублей превышает фактические расходы 1954 года.

На содержание начальных, неполных средних и средних школ по бюджету предусмотрено 580,3 миллиона рублей; контингент учащихся школ этих типов составляет 683 тысячи человек, в том числе в IX—XI классах—122 тысячи учащихся, что на 42,900 человек больше, чем в 1953 году.

Следует сказать, что органы народного образования и исполкомы Советов депутатов трудящихся целого ряда районов и городов не уделяют должного внимания правильному комплектованию школ и классов. В некоторых районах имеются такие начальные школы, в которых количество учащихся I—IV классов, вместе взятых, не превышает 15 человек; в целом ряде случаев бывает и того меньше. Например, в двух классах Квиатинской начальной школы Абатского района числятся лишь 4 ученика. Но 4 ученика насчитываются в начальных школах сел Пунети Ахобадурского района, Пичвани Тианетского района, Орбозла Карельского района.

Министерство финансов Грузинской ССР изучило вопрос, связанный с комплектованием школ и классов в некоторых районах. Выяснилось, что открыты такие школы и классы, существование которых не было вызвано необходимостью. В начальной школе села Квемо-Бродосани Хашурского района, где имеются только 2-й и 3-й классы, всего числится 12 учеников, а в начальной школе села Земо-Бродосани имеются 1-й и 4-й классы с 14-ю учениками. Расстояние между этими школами не превышает одного километра. Целесообразность требовала объединить названные школы и тем самым ликвидировать лишние расходы.

Необходимо, чтобы исполкомы местных Советов и Министерство просвещения Грузинской ССР изучили возможность укрупнения таких школ и классов и приняли меры для правильного комплектования школ и классов до начала нового учебного года.

В текущем году по бюджету будут финансироваться 428 детских садов со среднегодовым контингентом в 21,079 детей; на их содержание будет израсходовано 48,776 тысяч рублей. В 76 школах рабочей молодежи будут обучаться 17,446 учащихся, в 253 вечерних школах сельской молодежи—10,144 учащихся; на содержание этих школ будет израсходовано 16,387 тысяч рублей.

Бюджет республики обеспечивает финансирование 939 библиотек, 106 городских и районных домов и дворцов культуры, 1,492 сельских клубов и изб-читален, а также других политико-просветительных учреждений. Для этой цели будет израсходовано 53,168 тысяч рублей.

Значительно увеличивается бюджетные ассигнования на подготовку кадров. В настоящее время в Грузии имеется 19 высших учебных заведений и 116 техникумов. На бюджете республики из них нахотятся 13 высших учебных заведений с 11,556 студентами и 81 среднее специальное учебное заведение с 12,391 учащимися. На подготовку кадров всего по бюджету будет израсходовано 183,4 миллиона рублей.

По бюджету нашей республики на содержание сети научно-исследовательских учреждений предусмотрено 102,6 миллиона рублей, в том числе по линии Академии наук Грузинской ССР—56,7 миллиона рублей.

На содержание и финансирование учреждений и организаций искусства по бюджету 1955 года предусмотрено 20,8 миллиона рублей, в том числе в виде дотаций театрам дается 10,9 миллиона рублей и музыкальным учреждениям—4,7 миллиона рублей. Кроме того, театры и музыкальные учреждения из собственных доходов израсходуют около 40 миллионов рублей.

Таким образом, для дальнейшего развития искусства выделены значительные суммы. Задача руководителей театров и музыкальных учреждений состоит в том, чтобы систематически осуществлять новые, полноценные в идейно-художественном отношении постановки, спектакли и концерты. Театры и музыкальные учреждения республики в 1954 году работали неудовлетворительно и не смогли обеспечить выполнения показателей, предусмотренных планом. По спектаклям театры выполнили план на 90 процентов,

рокового потребления, связи, рыбной промышленности, совхозов, несколько крупных объектов Министерства водного хозяйства, торгующие организации, учебные заведения и научно-исследовательские институты. Это требует от нас более глубокого изучения экономики этих предприятий и организаций, усиления руководства и контроля над хозяйственным и культурным строительством в республике.

Путем правильного использования ассигнований, предусмотренных на развитие всех отраслей народного хозяйства республики в текущем 1955 году, экономного расходования материальных и денежных средств, мы должны добиться осуществления намеченной народнохозяйственным планом программы текущего года и выполнения хозяйственными организациями всех своих обязательств перед бюджетом в 1955 году.

по привлечению зрителей—на 93 процента.

Необходимо, чтобы руководители учреждений искусства установили твердый режим в расходовании государственных средств, обеспечили выполнение доходов, предусмотренных по финансовому плану, и целевое использование средств.

Руководящие органы республики осуществили ряд мероприятий для исправления недовесов в работе театров и музыкальных учреждений и улучшения их работы. Следует отметить, что в результате принятия мер большинство театров республики в первом квартале нынешнего года работают сравнительно лучше.

Министерство культуры Грузинской ССР должно решительно улучшить руководство театрами и музыкальными учреждениями, оказывать им повседневную практическую помощь в творческой и финансовой деятельности и обеспечить успешное выполнение производственно-финансового плана текущего года.

По линии Министерства культуры Грузинской ССР работают 632 киностановки, а к концу года количество их будет доведено до 692.

В прошлом году работники кинесети улучшили обслуживание населения и с превышением выполнили план доходов. Однако в работе кинесети, особенно на селе, еще имеется много недовесов.

На протяжении 1954 года в селах Сербани, Квеби и Цидли Орджоникидзевского района, Берау, Хелчау, Кере и Свери Сталинского района кинокартин не демонстрировались. В целом ряде сел Ахалкалакского района на протяжении длительного периода не проводились киносеансы.

В текущем году доход от Государственного бюджета республики от государственной кинесети предусмотрен в размере 43,412 тысяч рублей. Значительная часть этой суммы поступит в местные бюджеты. Исполкомы Советов депутатов трудящихся должны решительно улучшить руководство работой кинесети, оказывать ей необходимую помощь в выполнении предусмотренных по плану производственных показателей.

По Государственному бюджету Грузинской ССР на содержание медицинских учреждений и мероприятия по здравоохранению в 1955 году предусмотрено 487,1 миллиона рублей, что на 31 миллион рублей превышает сумму, фактически израсходованную в 1954 году.

Помимо систематического увеличения сети лечебных учреждений, правительство намечает мероприятия по улучшению качества медицинского обслуживания населения. Увеличены нормы питания больных, а также количество медикаментов в больницах.

Необходимо добиться того, чтобы во всех больницах были полностью освоены ассигнования, предусмотренные по бюджету на питание больных и медикаменты.

В прошлом году депутаты, выступавшие в прениях на сессии Верховного Совета Грузинской ССР, отмечали, что в нашей республике, несмотря на наличие достаточного количества медицинских кадров, лечебные учреждения на местах полностью не укомплектованы медицинским персоналом. Следует отметить, что на протяжении 1954 года существенного перелома в этом отношении не произошло. В 1954 году в Цагерском районе не хватало в среднем 9 медицинских работников, в Тбилизском районе—8 врачей, в Местийском районе—14, в сельских больницах Богдановского района медицинским персоналом не укомплектовано 8 должностей.

На строительство новой сети лечебных учреждений, на капитальный ремонт существующих зданий, на приобретение хозяйственного и медицинского инвентаря и оборудования по бюджету 1955 года будет отпущено 29,1 миллиона рублей.

Вместе с тем следует отметить, что освоение ассигнований, выделенных в 1954 году на строительство учреждений здравоохранения, в некоторых районах протекало неудовлетворительно.

Общие расходы на курорты Министерства здравоохранения Грузинской ССР в текущем году определены в 27 миллионов рублей. В 36 санаториях Курортного управления предусматривается 5,050 коек. Необходимо принять меры для того, чтобы обслуживание отдыхающих на курортах находилось на должном уровне.

По бюджету Грузинской ССР на 1955 год на развитие физкультуры и спорта будет израсходовано около 15 миллионов рублей. Комитет по физкультуре и спорту при Совете Министров Грузинской ССР и физкультурные организации должны осуществлять мероприятия для решительного улучшения массовой физкультурно-спортивной работы, широко развернуть подготовку к спартакиадам Грузинской ССР и спартакиадам народов СССР.

В Комитете по физкультуре и спорту не было упущено дело расходования государственных средств. Необходимо, чтобы комитет немедленно принял меры для улучшения бюджетно-финансовой дисциплины.

По бюджету 1955 года на социальное обеспечение в Грузинской ССР предусмотрено 194,5 миллиона рублей, что на 12,5 миллиона рублей превышает сумму, фактически израсходованную в 1954 году. Ассигнование государством больших

средств на пенсионное обеспечение трудящихся обязывает органы местного самоуправления соблюдать пенсионное законодательство и правильное использование государственных средств.

Местные бюджеты обеспечивают необходимыми средствами осуществление тех мероприятий, которые предусмотрены планом развития народного хозяйства республики в 1955 году для автономных республик, области, городов и районов.

Для удовлетворения растущих культурных и бытовых нужд населения республики местными бюджетами предусмотрены значительные суммы. На расходы по просвещению, культуре и искусству по местным бюджетам на 1955 год выделено 782,5 миллиона рублей, что составляет 51,5 процента всего бюджета; на здравоохранение будет израсходовано 427,0 миллиона рублей, на прокладку и содержание дорог, на строительство и расширение коммунальных предприятий, на жилищное хозяйство и благоустройство городов и районов предусмотрено 168 миллионов рублей.

В доходах местных бюджетов на 1955 год отчисления от прибыли запланированы в размере 127,5 миллиона рублей вместо 100,9 миллиона рублей, предусмотренных бюджетом 1954 года.

В связи с этим серьезная ответственность ложится на Советы Министров автономных республик, исполкомы Советов депутатов трудящихся области, городов и районов, а также на местные финансовые органы, которые повседневно должны заботиться об обеспечении выполнения плана доходов бюджета и соблюдении строгой экономии в расходовании государственных средств.

Большинство районов республики в прошлом году обеспечило исполнение бюджета. Однако Совет Министров Абхазской АССР, Потийский горисполком, исполкомы Ахалкалакского, Зугдидского, Сагарежского, Самтредского, Хобского и некоторых

Упрощение структуры управленческого аппарата и дальнейшее снижение расходов на его содержание

В деле успешного осуществления программы коммунистического строительства, разработанной Коммунистической партией и Советским правительством, большое значение имеет улучшение работы государственного управленческого аппарата.

Основатель Советского государства великий Ленин придавал огромное значение государственному аппарату и с первых же дней существования Советской власти требовал от всех звеньев органов управления максимальной точности, организованности и оперативности.

ЦК КПСС и Совет Министров Союза ССР приняли постановление о мероприятиях по ликвидации существующих недостатков, имеющихся в структуре министерств и ведомств, и по улучшению работы государственного аппарата. На этой основе в структуру управленческого аппарата были внесены определенные изменения. По бюджету 1955 года расходы на содержание органов управления предусмотрены в соответствии с указанными изменениями.

В то же время следует отметить, что в структуре и хозяйственной деятельности органов управления пока еще имеется много недостатков.

Министерства и ведомства недостаточно борются за упрощение структуры аппарата, мирятся с существованием ненужных, параллельно действующих звеньев, со штатными излишествами и перерасходами средств, предназначенных на управленческие расходы.

Приведу несколько примеров. В Тбилиси имеется несколько обвальных фабрик. Финансовые органы изучили их деятельность и с целью сокращения административно-управленческих расходов поставили вопрос об объединении фабрик № 3 и № 5. Министерство промышленности товаров широкого потребления приняло это предложение и в настоящее время разрабатывает вопрос об упрощении организационной структуры предприятий в целом по системе.

При исполкоме Тбилисского городского Совета депутатов трудящихся имелись две слабожизнеспособные организации «Тбилисгаз» и «Жилсгаз». Изучение их деятельности выявило возможность ликвидации одной из них, в связи с чем было сокращено штат, достигнута экономия фонда заработной платы.

По предложению финансовых органов ликвидировано Кутанское строительномонтажное управление № 1 треста «Легпрострой», что дало более 500 тысяч рублей экономии в год.

В связи со строительством нового помещения Кутанского сельскохозяйственного института в июне 1952 года был создан отдел капитального строительства. Несмотря на то, что строительство нового помещения института не начиналось, отдел капитального строительства все-таки существовал в продолжение двух с половиной лет. В настоящее время, после постановления этого вопроса в союзных органах, отдел ликвидирован.

Можно было бы привести еще ряд аналогичных примеров, однако и приведенные факты показывают, сколько возможностей имеется в деле дальнейшего упрощения аппарата и сокращения административно-управленческих расходов.

Работа по упрощению структуры и сокращению штатов не даст желательных результатов, если одновременно не будет обеспечено строгое соблюдение штатной дисциплины всеми учреждениями, предприятиями и организациями.

Проведенная в 1954 году финансовыми органами республики проверка соблюдения штатно-сетевой дисциплины в

других районах не выполнили доходной части местных бюджетов за 1954 год и не покрыли своей задолженности республиканскому бюджету.

Некоторые местные органы еще не осуществляют достаточного контроля над экономным расходованием государственных средств, не уделяют должного внимания вопросам правильного использования фондов заработной платы, не пресекают случаи незаконных расходов. Отступление к незаконному увеличению заработной платы и совмещению должностей приводит к курьезам.

Проверкой выявлено, что заведующий отделом культуры Сагарежского районисполкома получал заработную плату за то, что якобы выполнял должность сторожа исторического памятника—Гареджского монастыря. Фактически же он не в состоянии был охранять этот памятник, поскольку монастырь находится в 57 километрах от Сагарежа. Врач Карельской районной поликлиники одновременно числился участковым врачом в селе Гвердизети, отдаленном от Карели на 18 километров.

Подобные факты имели место и в других районах.

Необходимо, чтобы исполкомы Советов депутатов трудящихся резко улучшили руководство делом выполнения местного бюджета в 1955 году, ликвидировали существующие недовесы, уделяли больше внимания финансово-хозяйственной деятельности предприятий и организаций, оказывали повседневную помощь финансовым органам в выполнении планов по всем доходам, предусмотренным по бюджету, в соблюдении экономии расходов средств.

В работе финансовых органов пока еще имеются серьезные недостатки. Министерство финансов Грузинской ССР проводит необходимые мероприятия для дальнейшего улучшения качества финансово-бюджетной работы.

Необходимо, чтобы исполкомы Советов депутатов трудящихся резко улучшили руководство делом выполнения местного бюджета в 1955 году, ликвидировали существующие недовесы, уделяли больше внимания финансово-хозяйственной деятельности предприятий и организаций, оказывали повседневную помощь финансовым органам в выполнении планов по всем доходам, предусмотренным по бюджету, в соблюдении экономии расходов средств.

В работе финансовых органов пока еще имеются серьезные недостатки. Министерство финансов Грузинской ССР проводит необходимые мероприятия для дальнейшего улучшения качества финансово-бюджетной работы.

организациях и учреждениях выявила факты незаконного увеличения штатных единиц и ставок заработной платы и перерасхода командировочных средств.

Министерство финансов Грузинской ССР и его местные органы еще более усилили контроль над твердым соблюдением штатной дисциплины, должностных ставок и административно-хозяйственных смет.

Вместе с тем необходимо, чтобы руководители министерств и ведомств, а также входящих в их систему предприятий, учреждений и организаций, Советы министров автономных республик, исполкомы автономной области и городских и районных Советов депутатов трудящихся также систематически заботились о дальнейшем улучшении управленческого аппарата, упрощении и совершенствовании его структуры.

Товарищи депутаты! Советские люди своим мирным созидательным трудом на благо Родины вносят свой вклад в дело сохранения и упрочения мира и безопасности. Они поддерживают укрепление и расширение сотрудничества между народами во всем мире.

Правящие круги Соединенных Штатов Америки, Англии и некоторых других капиталистических государств Западной Европы, проповедующие разжигание атомной войны, должны понимать, что всякая авантюристическая попытка развязать новую мировую войну непременно кончится разгромом агрессоров, повлечет за собой полный крах гнилой империалистической системы.

Гарантией этому служит великий лагерь социализма и мира, объединяющий 900 миллионов человек.

Широко развернувшаяся в настоящее время кампания по сбору подписей под Обращением Всемирного Совета Мира направлена против атомной войны. Эта кампания является достойным ответом миролюбивых народов вдохновителям агрессии.

Как стало известно, парламенты большинства стран—участниц парижских соглашений, одобрили эти соглашения, что открывает путь к возрождению немецкого милитаризма и усиливает опасность новой войны.

Движение против парижских соглашений охватило широкие слои населения европейских стран. Простые люди всего мира горячо поддерживают мирную политику Советского Союза и вместе с советским народом упорно борются за ослабление международной напряженности.

Советские люди с огромным воодушевлением борются за осуществление тех грандиозных задач, которые намечены решениями январского Пленума ЦК КПСС и второй сессии Верховного Совета СССР.

Проведенные недавно выборы в Верховный Совет и местные Советы депутатов трудящихся Грузинской ССР, закончившиеся блестящей победой народного блока коммунистов и беспартийных, явились еще одним ярким свидетельством сплоченности грузинского народа вокруг родной Коммунистической партии и Советского правительства.

Успешное исполнение Государственного бюджета Грузинской ССР на 1955 год является еще одним свидетельством непреклонной решимости грузинского народа добиться по руководством славной Коммунистической партии, вместе со всеми народами нашей социалистической Родины, новых успехов в великом деле строительства коммунизма. (Аплодисменты).

Торжественное заседание в Будапеште

БУДАПЕШТ, 3 апреля. (ТАСС). Сегодня в Будапештском государственном театре оперы и балета по случаю десятилетия освобождения Венгрии Советской Армией состоялось торжественное заседание, организованное Центральным Комитетом Венгерской партии трудящихся, Президиумом Венгерской Народной Республики, Советом Министров ВНР и Всенародным Советом Отечественного народного фронта.

На заседании присутствовали видные деятели науки, литературы, искусства, передовики промышленности и сельского хозяйства Венгрии, представители общественности, а также члены дипломатического корпуса, аккредитованные в Будапеште.

В президиум заняли места члены Политбюро и Секретариата Центрального Комитета Венгерской партии трудящихся во главе с первым секретарем ЦК Матясом Ракоши, члены Президиума Венгерской Народной Республики во главе с Председателем Президиума Имштван Доби, члены правительства, члены Всенародного Совета Отечественного народного фронта и другие.

В президиум также заняли места Советская правительственная делегация, возглавляемая Председателем Президиума Верховного Совета СССР К. Е. Ворошиловым, главы правительственных делегаций Китайской Народной Республики, Польши, Чехословакии, Германской Демократической Республики, Румынии, Монгольской

Народной Республики, Болгарии, Корейской Народно-Демократической Республики, Народной Республики Албании.

Собравшиеся стоя дружными, продолжительными аплодисментами приветствуют руководителей Венгерской партии трудящихся и венгерского правительства, Советскую правительственную делегацию во главе с К. Е. Ворошиловым, правительственные делегации других стран.

Были исполнены венгерский и советский государственные гимны.

Заседание открыл Председатель Президиума Венгерской Народной Республики Имштван Доби.

С докладом, посвященным 10-летию освобождения Венгрии Советской Армией, выступил Матяс Ракоши. Речь Матяса Ракоши неоднократно прерывалась бурными аплодисментами.

Затем приветственную речь произнес глава Советской правительственной делегации К. Е. Ворошилов. Появление К. Е. Ворошилова на трибуне зал встречало бурными, долго не смолкавшими аплодисментами. Все встало. Речь К. Е. Ворошилова неоднократно прерывалась аплодисментами присутствующих. Затем с приветственными речами выступили главы правительственных делегаций, прибывших на праздник.

После торжественного заседания состоялся концерт с участием венгерских артистов и Государственного хора русской песни под управлением А. В. Свешникова.

Возложение венков к памятникам советским воинам в Будапеште

БУДАПЕШТ, 3 апреля. (ТАСС). Сегодня по случаю 10-й годовщины со дня освобождения Венгрии Советской Армией на площади Свободы в Будапеште были возложены венки к подножию памятника советским воинам, павшим в боях за освобождение Венгрии. На площади собрались тысячи трудящихся столицы. Перед памятником выстроились части венгерской Народной армии. Были исполнены венгерский и советский государственные гимны.

От имени Центрального Комитета Венгерской партии трудящихся венок возложил первый секретарь ЦК Венгерской партии трудящихся Матяс Ракоши. От имени президиума Венгерской Народной Республики венок возложил Председатель Президиума Венгерской Народной Республики Имштван Доби, от Совета Министров — первый заместитель председателя Совета Министров Андранд Хетегюш, от имени Всенародного Совета Отечественного народного фронта — председатель Совета Отечественного народного фронта Пал Сабо.

Члены Советской правительственной делегации, прибывшей для участия в праздновании десятилетия освобождения Венгрии, во главе с Председателем Президиума Верховного Совета СССР К. Е. Ворошиловым возложили венок с надписью:

На сессии Народного собрания Народной республики Албании

ТИРАНА, 2 апреля. (ТАСС). Вчера сессия Народного собрания Народной Республики Албании продолжала свою работу. На вечернем заседании депутаты единогласно утвердили государственный бюджет НРА на 1955 год.

Сегодня на утреннем заседании депутаты приняли ряд законов и избрали новый состав Верховного суда Народной Республики Албании. Председателем Верховного суда избран Ариант Чела.

С заключительным словом на сессии выступил председатель Народного собрания

Гога Нуши. Он отметил важное значение принятых сессией решений и в частности Декларации Народного собрания. Он выразил глубокую благодарность делегации Верховного Совета СССР, возглавляемой заместителем председателя Президиума Верховного Совета СССР и председателем Президиума Верховного Совета РСФСР М. П. Тарасовым, за ее участие в работе второй сессии Народного собрания. На этом вторая сессия Народного собрания третьего созыва закончила свою работу.

Коснувшись вопроса о союжении четырех держав, Пиней заявил: «Главная проблема заключается теперь в переговорах с Востоком. Необходимо вести переговоры, проявляя доверие и смелость. Не создавая риска срыва и неудачи... Надо созвать совещание, чтобы прийти к положительным решениям». Далее Пиней сообщил, что в этом духе уже идут переговоры между Францией и другими западными державами и что им проводится «предварительное изучение вопросов». Однако он обобщил молчаливое предложение Советского правительства о созыве в ближайшее время совещания четырех держав, на котором можно было бы решить вопрос об австрийском государственном договоре.

Выступление Антуана Пинея по радио

ПАРИЖ, 3 апреля. (ТАСС). Вчера вечером французский министр иностранных дел Антуан Пиней выступил по радио с речью, в которой восхвалял парижские военные соглашения и выразил особое удовлетворение тем, что они предусматривают включение Западной Германии в Северо-атлантический союз. Стремясь ослабить законное беспокойство французской общественности по поводу того, что возрождение милитаризма на западе Германии создаст угрозу безопасности Франции и обострит противоречия между Францией и Западной Германией, Пиней пытался уверить своих слушателей, будто «парижские соглашения открывают путь к франко-германскому примирению».

К предстоящей Международной конференции по использованию атомной энергии в мирных целях

НЬЮ-ЙОРК, 2 апреля. (ТАСС). Генеральный секретарь ООН Хаммаршельд объявил о назначении советского ученого В. С. Вавилова заместителем генерального секретаря Международной конференции по использованию атомной энергии в мирных целях, которая созывается в Женеве 8 августа.

В заявлении Хаммаршельда говорится, что Вавилов прибывает в Нью-Йорк примерно в середине апреля, чтобы приступить к исполнению своих обязанностей.

К афгано-пакистанским отношениям

ВЫПАДЫ ПАКИСТАНСКОЙ ПЕЧАТИ ПРОТИВ АФГАНИСТАНА

КАБУЛ, 1 апреля. (ТАСС). Вчера в столице Афганистана продолжилась демонстрация протеста против решения правительства Пакистана включить Северо-Западную пограничную провинцию, населенную родственными афганцам племенами пуштунов, в создаваемую единую провинцию Западной Пакистан. Вчерашняя демонстрация, по словам радио Кабула, продолжалась 4 часа и была более внушительными, чем демонстрация, состоявшаяся 30 марта. Главное полицейское управление объявило о запрещении демонстраций.

КАРАЧИ, 1 апреля. (ТАСС). Вчера состоялось заседание Центрального прави-

тельства Пакистана, обсуждавшее отношения с Афганистаном.

По сообщению местной печати, пакистанское правительство предприняло «резкий демарш» перед правительством Афганистана.

Официоз Мусульманской лиги газета «Пакистан стандарт» после ряда враждебных выпадов по адресу афганского правительства заявляет: «Мы потратили слишком много времени на поиски мирного решения проблемы Пуштунистана». Газета требует «преподнести урок» афганскому правительству. Газета «Таймс оф Карачи» считает нужным «порвать дипломатические отношения с Кабулом и даже объявить состояние войны».

Всеполюский конгресс сторонников мира

ВАРШАВА, 3 апреля. (ТАСС). Сегодня в Варшаве состоялся третий Всеполюский конгресс сторонников мира, в котором участвует более 900 делегатов со всех воюющих стран. На конгрессе прибыли представители Всемирного Совета Мира, национальных комитетов сторонников мира Советского Союза, Франции, Германии, Чехословакии, Румынии, Австрии, Дании, Финляндии, Швеции и других стран, а также Всемирной федерации демократической молодежи.

Открывая конгресс, видный польский писатель и общественный деятель, лауреат международной Сталинской премии «За укрепление мира между народами», член Всемирного Совета Мира Леон Круковский подчеркнул, что в настоящий момент, когда агрессивные силы империалистических держав стремятся создать милитаристские военные блоки, проводят подготовку к атомной войне, перед сторонниками мира стоят большие и ответственные задачи. Важнейшей из них является борьба за запрещение атомного и водородного оружия, против ремиляризации Западной Германии.

С докладом о задачах движения сторонников мира в Польше выступил председатель Всеполюского комитета сторонников мира Ярослав Ивашкевич. Он отметил, что движение в защиту мира приобрело в Польше всенародный характер. Борьба за мир, всеобщую безопасность, безусловное запрещение атомного оружия и прекращение его производства, справедливое разрешение германского вопроса на мирных и демократических основах, заявил Ивашкевич, стала кровным делом каждого честного поляка. В широких кругах польского народа глубокий отклик вызвало Обращение Всемирного Совета Мира, требующее уничтожения запасов атомного оружия и прекращения его производства. Польский народ всем сердцем одобряет Обращение Бюро ВСМ и единодушно поставит под ним свою подпись.

Вывод из Кореи 6 дивизий китайских народных добровольцев

ПХЕНЬЯН, 2 апреля. (ТАСС). Как сообщает Центральное телеграфное агентство Кореи, 31 марта через пограничную станцию Синчжычжун прошел первый состав с китайскими народными добровольцами, возвращающимися в Китай в связи с осуществлением эвакуации 6 дивизий. Свыше 3 тысяч жителей города провожали на вокзал своих китайских братьев.

Вывод из Кореи частей китайских народных добровольцев происходит под контролем нейтральной инспекционной группы представителей четырех стран — Польши, Чехословакии, Швеции и Швейцарии.

Обращение деятелей американской протестантской церкви к Эйзенхауэру

НЬЮ-ЙОРК, 3 апреля. (ТАСС). Как передает Вашингтонский корреспондент агентства Рейтер, 14 видных деятелей протестантской церкви США направили президенту Эйзенхауэру письмо, в котором пишут, что они «глубоко обеспокоены нынешним курсом США, «ведущим к войне», и призывают Эйзенхауэра отказаться от этого курса. Басисом политики США на Дальнем Востоке, авторы письма

Ратификация парижских соглашений, заявил далее Ивашкевич, создает непосредственную угрозу миру в Европе и во всем мире. Страны демократического лагеря, в том числе и Польша, не могут оставаться безразличными и пассивными перед лицом этой угрозы.

Московское совещание решительно высказалось за усиление нашей обороноспособности. Мы делаем все для того, чтобы обеспечить безопасность народов нашего лагеря. Мы сделаем это во имя сохранения мира в Европе.

После доклада Я. Ивашкевича выступил профессор Кинкаду Сайондзи. От имени Всемирного Совета Мира и Японского комитета защиты мира он горячо приветствовал участников конгресса.

Затем член-корреспондент Академии наук СССР Е. А. Коровин огласил приветствие конгрессу от Советского комитета защиты мира. С приветствиями выступили также представители Франции, Чехословакии и Германской Демократической Республики.

Все делегаты конгресса, взявшие слово в прениях, горячо поддержали Обращение Всемирного Совета Мира.

Конгресс избрал Всеполюский комитет сторонников мира, в состав которого вошли представители различных слоев польской общественности.

С большим подъемом была принята резолюция, в которой подчеркивается, что польский народ вместе со всем миролюбивым человечеством клеймит политику американских военных кругов, политику атомного шантажа, возрождения германского милитаризма и подготовки новой войны.

Резолюция призывает весь польский народ единодушно подписать Обращение Всемирного Совета Мира.

В заключение делегаты конгресса поставили свои подписи под этим Обращением.

Корейско-китайская сторона создала все условия для успешной работы инспекционной группы. Ее персонал заранее информируется о времени прибытия на станцию очередного эшелона, о числе бойцов, количестве вооружения. Только после того, как председатель инспекционной группы сообщает об окончании осмотра вагонов, поезд отправляется со станции.

Вывод из Кореи бойцов и офицеров 6 дивизий китайских народных добровольцев продолжается.

Американский сенатор — за признание правительства КНР Соединенными Штатами

НЬЮ-ЙОРК, 3 апреля. (ТАСС). По сообщению Вашингтонского корреспондента агентства Юнайтед Пресс, член сенатской комиссии по иностранным делам сенатор Теодор Грин заявил в интервью, передаваемому по радио, что он голосовал бы за признание правительства Китайской Народной Республики, если бы президент

пишут: «Мы думаем, что идти на риск мировой войны было бы не только глупостью, но и серьезным преступлением».

Свидетельства указывают, что советские миллионы американцев никогда не примирялись бы с «беспринципной агрессией», к которой ведет политика «большей войны и использования атомных бомб».

Свидетельства указывают, что советские миллионы американцев никогда не примирялись бы с «беспринципной агрессией», к которой ведет политика «большей войны и использования атомных бомб».

Депутаты сирийского парламента осуждают турецкие провокации и их вдохновителей

БЕЙРУТ. (ТАСС). Как сообщает корреспондент газеты «Телеграф» из Дамаска, депутат сирийского парламента Акрам Хауари в беседе с представителями печати заявил:

«Турецкие провокации против Сирии усиливают желание народа Сирии всеми силами защищать свою страну и ее нейтралитет. Турецкие правители думали, что они могут своими провокациями напугать нас и заставить нашу страну примкнуть к империалистическим пактам. Но в действительности произошло как раз наоборот: турецкие провокации ясно показали арабским народам опасность военных актов, в особенности турецко-иракского, и еще больше восстановили эти народы против подобных пактов... Как бы ни увеличилось давление империалистических стран на арабские государства в целях вовлечения их в свои военные союзы и разжигания вражды с Советским Союзом, наше сопротивление иностранному пакту не уменьшится, а, наоборот, значительно увеличится».

На вопрос одного из журналистов депутат парламента Мухаммед Мубарак

Нажим Турции на Сирию продолжается

СТАМБУЛ, 1 апреля. (ТАСС). Газета «Ени сабах» пишет, что как стало известно в Анкаре, турецкое правительство намерено потребовать у сирийского пра-

вительства «исправления» турецко-сирийской границы, которая якобы «раньше была установлена совершенно искусственно».

Знающие страны пытаются убедить арабов в так называемой русской или коммунистической опасности, а также в том, что между нами и Россией имеются расхождения организационного и идеологического порядка. На мой взгляд — это одна сторона вопроса, а наша оппозиция с Россией — совсем другое дело. Русские свободны в установлении в своей стране такого порядка и возны исповедовать такие идеи, какие они хотят, а мы свободны избрать такой режим и исповедовать такие идеи, какие нравятся нам».

Поездка президента Ливана Шамуна в Турцию

АНКАРА, 2 апреля. (ТАСС). Вчера в Анкару с официальным визи-

том прибыл президент Ливана Шамун.

Землетрясение на Филиппинах

ЛОНДОН, 2 апреля. (ТАСС). Корреспондент агентства Рейтер, сославшись на официальное заявление филиппинского правительства, сообщает, что вчера на острове

Миданао в результате «самого сильного за последние десятилетия землетрясения» погибло более 200 человек и ранено 1.500 человек.

НОВОСТИ

спорта

Эстафета „Кольцо Тбилиси“



У тбилисских легкоатлетов стало хорошей традицией открывать летний спортивный сезон эстафетой «Кольцо Тбилиси».

На площади Героев Советского Союза развевается разноцветные знамена добровольных спортивных обществ. Здесь в минувшее воскресенье был дан старт эстафеты. Многочисленные любители спорта заполнили площадь.

Первыми приняла старт женщины. Им предстояло пробежать более 4.000 метров по маршруту: улица Ленина, спуск Эльбакидзе, улица Марджанишвили, проспект Плеканова и улица Челюскинцев. В первой группе победу одержала команда Тбилисского техникума физкультуры.

В группе спортсменов средних школ первенствовала команда Тбилисского городского отдела народного образования (ТОНО). Школьники показали наилучший результат, покрыв дистанцию за 11 минут 47,8 секунды.

Среди спортсменов-студентов средних технических учебных заведений на первое место вышла команда машиностроительного техникума. Команда общества «Красное знамя» вышла на первое место среди спортсменов добровольных спортивных обществ.

В напряженной спортивной борьбе прошли забеги мужских команд. Им предстояло пройти более 7.000 метров

по маршруту: улица Ленина, проспект Руставели, площадь имени Ленина, Пушкинская улица, мост имени Карла Маркса, проспект Плеканова, улица Челюскинцев и финишировать на площади Героев Советского Союза.

С площади имени Марджанишвили вперед выходит представитель Грузинского института физкультуры. Особенно успешно провел последний этап студент этого института мастер спорта В. Вашихидзе, финишировавший первым. Результат команды — 18 минут 14,8 секунды — является наилучшим в эстафете. На втором месте — команда Государственного университета имени Сталина, на третьем — Грузинского политехнического института имени Кирова.

Среди спортсменов средних технических учебных заведений, как и в забеге для женщин, первенствовали представители машиностроительного техникума.

В группе коллективов добровольных спортивных обществ победила команда общества «Труд».

Заместитель председателя городского Комитета по физкультуре и спорту М. Бериев вручил победителям эстафеты награды.

На снимке: старт забега для женщин.

Фото М. Квирикашвили.

Победа спортсменов ДСО „Урожай“

ЛЕНИНГРАД. (ТАСС). Вчера закончилась всеобщая соревнования на первенство спортивного общества «Урожай». В ходе соревнований улучшено 15 рекордов Центрального совета общества. Командное первенство завоевали штангисты Грузинской ССР. На втором месте — украинские спортсмены.

Приезд в Тбилиси

делегации финских ученых

2 апреля в Тбилиси прибыла находящаяся в Советском Союзе по приглашению Министерства высшего образования СССР группа членов делегации финских ученых, профессоров Хельсинкского университета и высшей технической школы в Хельсинки. На аэродроме гости были встречены представителями Министерства просвещения Грузинской ССР, Академии наук Грузинской ССР, Тбилисского государственного университета имени Сталина и ГОКС (ГруТАГ).

ПОГОДА

По сведениям Тбилисского бюро погоды 6 и 7 апреля по Западной Грузии ожидается значительная облачность, местами кратковременные дожди. Ветер восточный 3—7 м/сек, по долине Риони временами 7—12 м/сек. Температура в низменных районах ночью 7—12, днем 17—22 градуса тепла; в горных районах ночью 2—7, днем 10—15 градусов тепла. По Восточной Грузии — переменная облачность, местами кратковременные дожди. Ветер 0—5 м/сек. Температура в низменных районах ночью 6—11, днем 18—23 градуса тепла; в горных районах ночью 2—7, днем 12—17 градусов тепла.

Редактор И. ЧХИКВИШВИЛИ.

ИЗВЕЩЕНИЯ

5 апреля, в 8 час. вечера, в лектории при ТК КП Грузии (ул. Ленина, 35), состоится семинар по вопросам экономики социалистических промышленных предприятий. Семинар проводит профессор Д. Мшвенерадзе.

Там же, в 8 час. вечера, состоится консультация по вопросам истории КПСС (консультант доцент И. Шарашендзе) и по вопросам внешней политики СССР и современных международных отношений (консультант К. Табатадзе).

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

Театр оперы и балета имени С. Палиашвили — «Кармен» (в 8 ч. веч.); театр имени Ш. Руставели — «Испанский священник» (в 8 ч. веч.); театр имени А. Грибоедова — «Порт-Артур» (в 8 ч. веч.); грузинский ТЮЗ — «Рассказ нищего» (в 7 ч. веч., аб. М. 44); русский ТЮЗ — «Красный галстук» (в 10 ч. утра); «Поздняя любовь» (в 7 ч. веч.); грузинский кукольный театр — «Кот в сапогах» (в 10 ч. утра); «Сон лентяя» (в 4 ч. дня).

ГРУЗИНСКАЯ ГОСУДАРСТВЕННАЯ ФИЛАРМОНИЯ

КОНЦЕРТНЫЙ ЗАЛ ИМ. РУСТАВЕЛИ

5 и 6 апреля
Заслуженный артист РСФСР
солист Всесоюзного радио
Владимир БУНЧИКОВ
Солгиста Московской государственной филармонии
Виктория ИВАНОВА
В программе:
песни советских композиторов, арии из оперетт и неаполитанские песни.
У рояля — Михаил ДАРОВСКИЙ.
Начало в 9 час. вечера.

Н. П. и Н. А. Ушадзе с семьей и родственниками извозают к смерти
Тамары Петровны Ушадзе.
Похороны состоятся 5 апреля, в гор. Москве.

Семья Якубовских извещает о смерти
Ксении Владимировны Якубовской.
Вынос 5 апреля, в 6 час. веч., из кл. — Советская ул. 36, на Куинские кладбище.